

## CURRICULUM VITAE STUDIORUMQUE

MARGHERITA MANTOVANI

Date de naissance: 14.08.1989

Nationalité: Italienne

Courriel électronique: margherita.mantovani@uniroma1.it

### INTÉRÊTS DE RECHERCHE

Sciences bibliques et sciences religieuses; histoire du judaïsme du Second Temple et des origines chrétiennes; histoire de la mystique juive ancienne et médiévale; littératures non-canoniques (juive et chrétienne); philologie de la Bible hébraïque; traductions hébraïco-latines entre Moyen-Âge et Renaissance; humanisme et études bibliques à la Renaissance; relations judéo-chrétiennes; minorités religieuses; histoire de l'historiographie.

### ACTIVITÉS DE RECHERCHE

2020: Contrat de recherche post-doctorale, Institut de Recherche et d'Histoire des Textes – CNRS (Laboratoire d'Excellence HASTEC), Paris.

2019: « Gastwissenschaftlerin » du Käte Hamburger Kolleg, unité de recherche: *Dynamiken in der Religionsgeschichte zwischen Asien und Europa*, localisée à la Ruhr-Universität de Bochum (CERES) et financée par le Ministère Fédéral de l'Éducation et de la Recherche (Allemagne).

2018-2019: Bourse post-doctorale « Raffaele Pettazzoni » en Sciences Religieuses, Accademia Nazionale dei Lincei (Rome); “ Visiting Fellow”, « Dipartimento di Civiltà e Forme del Sapere », Université de Pise.

2017-2018: « Albin Salton » et « Frances A. Yates » Short-Term Fellowships, The Warburg Institute, School of Advanced Study, Londres.

### FORMATION

2017: Doctorat en cotutelle en Sciences religieuses avec bourse triennale (Université de Rome « La Sapienza » / École Pratique des Hautes Etudes).

Intitulé de la thèse: « *Acqua di vita* » ed esegesi biblica nella versione latina del *Sefer Sha'are Orab*. Directeurs: M Jean-Pierre Brach et M Gaetano Lettieri.

2013: Master en Hébreu, Université de Rome « La Sapienza » (110 *cum laude* /110)

Prix *Laureato Eccellente* décerné par la Fondazione Sapienza – *Alumni*

2011: « Visiting Student », Pontificio Istituto Biblico (Rome), en Langue et littérature araméenne (syriaque): votation finale : 10/10.

2010: Licence en Hébreu, Université de Rome « La Sapienza » (110 *cum laude* /110)

2007: Baccalauréat littéraire (grec, latin), Liceo Classico Statale « Socrate », Rome (100/100).

## ACTIVITÉS ANNEXES

2016-en cours: membre du comité éditorial de la revue *Filosofia e Teologia*

2018-2019: cours d'araméen d'Égypte (M P. G. Borbone), Université de Pise.

2018 (septembre); 2015 (octobre); 2014 (novembre): Cours intensifs de paléographie et de codicologie hébraïque (Mme Judith Schlanger; M Mauro Perani), Laboratorio di Epigrafia e di codicologia ebraica, «Dipartimento di Beni Culturali», Alma Mater – Université de Bologne.

2017: Université de Leyde, *Summer School* en « Languages and Linguistics ». Cours suivis: « Advanced Biblical Hebrew » (M A. Gianto); « Epigraphic Old Syriac » (M H. Gzella); « Manichaean Middle Persian » (M D. Durkin-Meisterernst).

2016: Oxford Centre of Hebrew and Jewish Studies, Clarendon Institute & Weston Library (Université de Oxford), *Summer Workshop* en « Hebrew Manuscript Studies: Codicology, Palaeography, Textual History », 3-15 juillet 2016.

2016: « Academic Visitor » (juin-juillet), Oxford Centre of Hebrew and Jewish Studies and Weston Library (Oxford).

2015: Université de Haifa, Bourse du Ministère des Affaires étrangères pour un Ulpan d'été intensif.

2014/2015: recherches doctorales: Bibliothèque et Archives de l'Alliance Israélite Universelle; Bibliothèque de l'Institut de Recherche et d'Histoire des Textes (CNRS); Bibliothèque Nationale de France; Bibliothèque d'études ouest-sémitiques - Collège de France; Bibliothèque des Sciences religieuses - EPHE; Bibliothèque universitaire des langues et civilisations (BULAC, INALCO), Paris.

2006: co-représentante du Liceo Classico Statale « Socrate » dans la compétition nationale : *Certamen Ippocraticum Salernitanum* (traduction du grec à l'italien d'un extrait du *Corpus Hippocraticum*).

### **ACTIVITÉS DIDACTIQUES**

2016-en cours: Assistant (« Cultrice della materia ») en Histoire du christianisme (M G. Lettieri), Université de Rome La Sapienza

2018-2019: Chargée d'enseignements (« docente a contratto ») en Histoire du Judaïsme, Université de Rome La Sapienza.

2018-2019: Séminaire dans le cadre du cours d'Histoire des religions (M A. Saggiaro), Université de Rome La Sapienza.

2017: Jury de soutenance de mémoires de Master, co-rapporteur, Université de Rome La Sapienza.

2017-2018: Séminaire dans le cadre du « Corso di Alta Formazione in *Storia ebraica-storia generale: formazione, ricerca, didattica* (Directeur: Mme S. Di Nepi; Coordinateur scientifique: Mme M. Caffiero) », Université de Rome La Sapienza. Titre de l'intervention: « Umanesimo e critica biblica », 26 juin 2018.

2017-2018: Séminaire dans le cadre du « Corso di Alta Formazione in *Storia ebraica-storia generale: formazione, ricerca, didattica* (Directeur: Prof. S. Di Nepi; Coordinateur scientifique: Prof. M. Caffiero) », Université de Rome La Sapienza. Titre de l'intervention: « Fonti patristiche ed eresologiche per lo studio della storia ebraica (I-II sec. e.v.) », 4 juin 2018.

2017-2018: « Coordinatrice didattica » et tutor dans le cadre du « Corso di Alta Formazione in *Storia ebraica-storia generale: formazione, ricerca, didattica* (Director: Prof. S. Di Nepi; Coordinateur scientifique: Prof. M. Caffiero) », Université de Rome La Sapienza.

2016-2017: Séminaire dans le cadre du Master 1 « Religioni e mediazione culturale », dirigé par M A. Saggiaro. Titre de l'intervention: « Introduzione all'ebraismo », Université de Rome La Sapienza.

2016-2017: Séminaire dans le cadre du cours d'Histoire du christianisme (M. G. Lettieri): « Introduzione al Nuovo Testamento: testi canonici e apocrifi ». Titre de l'intervention: « I vangeli giudeo-cristiani », Université de Rome La Sapienza.

2015-2016: Séminaire dans le cadre du cours d'Histoire des religions (M A. Saggiaro), Université de Rome La Sapienza.

#### **PARTICIPATION À PROGRAMMES DE RECHERCHE COLLECTIFS**

Depuis 2016-2017: Participation au projet de recherche de l'Université de Rome La Sapienza intitulé: *La recezione della Bibbia ebraica in lingua greca tra Egitto e Palestina (III sec. a.C. - II sec. d.C.): i libri storici* ( Chercheur principal: M Alessandro Catastini; Membres: M Alberto Camplani; Margherita Mantovani)

#### **COMMUNICATIONS**

1. Ruhr-Universität Bochum, *workshop* international: *Invoking a Strange God: Rituals of Power and Religious Contacts in the Late Antique Mediterranean World and Medieval Europe*, 7-8 novembre 2019. Titre de l'intervention: *Gnostic Anomalies and Jewish Apotropaic Practices: On Two Footnotes of Gershom Scholem's Jewish Gnosticism*.
2. Ruhr-Universität Bochum, intervention, 4 novembre 2019. Titre de l'intervention: *'You Are Twinned with the Spirit': Re-reading a Christian Non-Canonical Text in Light of Jewish, Eastern-Christian, Manichaean Practices and Scriptures*.
3. University of Oxford (Oriental Institute), ARAM Society for Syro-Mesopotamian Studies - Fiftieth International Conference: *The Gnostics of the Ancient Near East*, 15-17 juillet 2019. Titre de l'intervention: *Visionary Experiences and Light Symbolism in the Syriac Traditions about the Magi*.

4. EASWE Biannual Conference 2019, University of Amsterdam (sous invitation). Titre de l'intervention: *Water of Life and Biblical Hermeneutics in Paulus Ricius*.
5. Ruhr-Universität Bochum, *workshop* international: "Ritual, Normativity, and Representation: New Methods and Theories in the Study of Religious Contacts", 10 mai 2019. Titre de l'intervention: *Les mages hébraïques: Jewish Receptions of Syriac Traditions Related to the Evangelical Magi and to Thomas the Apostle*.
6. European Academy of Religion, Annual Conference, Panel: "Author Meets Critique", Musée Juif de Bologne, 4 mars 2019. "Discussant" (avec M. Giardini) du livre: M. Giardini, *Figure del regno nascosto. Le leggende del Prete Gianni e delle dieci tribù perdute fra Medioevo e prima età moderna*, Olschki, 2016.
7. XI Congrès de la European Association of Jewish Studies (EAJS), Université Jagellon, Cracovie, 18 juillet 2018. Titre de l'intervention: *The Hebrew Versions of the Letter of Prester John: Sources and Manuscripts*.
8. XI Congrès de la European Association of Jewish Studies (EAJS), Université Jagellon, Cracovie, EAJS panel: "Egidio of Viterbo and the Christian Reception of Kabbalah", 17 juillet 2018. Titre de l'intervention: *The Reception of Paolo Ricci's Isagoge*.
9. Université de Pise, 21 juin 2018. Titre de l'intervention: *Sulla fortuna del cristianesimo di Tommaso in Occidente: la Lettera del Prete Gianni alla luce delle versioni ebraiche*.
10. Institut d'Etudes Avancées de Paris, cycle de conférences: "Le Dieu des noms entre la pensée juive et la pensée chrétienne en Italie au XVIe siècle", organisé par Mme Flavia Buzzetta et M Stéphane Toussaint, 21 mars 2017. Titre de l'intervention: *Le problème de la deificatio dans les écrits de Paulus Ricius*.
11. Istituto per il Lessico Intellettuale Europeo (CNR – Rome) et Faculté de Philosophie de l'Université de Rome La Sapienza, cycle de conférences: "Logos – Momenti di storia dell'esegesi", 13 février 2018. Titre de l'intervention: *La Bibbia Poliglotta di Anversa*.
12. Warburg Tea Time Talk Seminar, School of Advanced Study, Londres, 30 octobre 2017. Titre de l'intervention: *The Letter(s) of Prester John. The Latin and Hebrew Versions, their Sources and Reception*.
13. Abbaye de S. Nilo, cycle de conférences: "Prolegomeni alla spiritualità orientale e bizantina (I ciclo)", 11 octobre 2017. Titre de l'intervention: *Introduzione al Pentateuco*.

14. Congrès international: Annual Meeting on Christian Origins, Italian Centre for Advanced Studies on Religions (CISSR), Bertinoro, 28 – 30 septembre 2017. Titre de l'intervention: *The Gospel of the Hebrews and the meaning of the Ἀναπανσις*.
15. Université de Bologne – Alma Mater, Dipartimento di Beni Culturali (Ravenna), congrès international: «Nuovi studi sull'Ebraismo» (XXXI Convegno AISG), 4-6 septembre 2017. Titre de l'intervention: *Paolo Ricci e la traduzione latina del Sefer Sha'are Orach. Composizione, glosse e fortuna storiografica*.
16. Sorbonne, Amphithéâtre Louis Liard, Journée Scientifique en Sciences Religieuses de la Vème section de l'École Pratique des Hautes Etudes, 18 mai 2017. Titre de l'intervention: *Sentiers prophétiques à la Renaissance: l'héritage des sources juives*.
17. Université de Rome La Sapienza, cycle de conférences: “Definire il pluralismo religioso: un “Research Hub” per lo studio delle religioni”, 7 avril 2017. Titre de l'intervention: *Il giudaismo rabbinico di fronte alla pluralità religiosa: interazioni e conflitti*.
18. Institut National d'Histoire de l'Art (INHA) de Paris, VIIIe Journée doctorale et post-doctorale en paléographie et diplomatique hébraïques, Ecole Pratique des Hautes Etudes (IVe section) – SAPRAT: “Scribes et manuscrits hébreux migrants: entre tradition et innovation”, 6 décembre 2016. Titre de l'intervention: *La transmission manuscrite du Sefer Hekhalot au XVe siècle en Italie*.
19. The Warburg Institute Postgraduate Symposium 2016 (School of Advanced Study, London): “Cultural Encounters: Tensions and Polarities of Transmission from the Late Middle Ages to the Enlightenment”, 17 novembre 2016 (avec travel grant). Titre de l'intervention: *Apocalypticism and Angelical Imagination: The Reception of the Hebrew Book of Enoch in the Renaissance*.
20. Université de Rome La Sapienza, Congrès National de la Société Italienne d'Histoire des Religions ((SISR): “La storia delle religioni e la sfida dei pluralismi”, 8-9 avril 2016. Titre de l'intervention: *Tracce ismaelite nel pensiero ebraico*.
21. Universidad de Navarra, Instituto de Cultura y Sociedad, congrès international: “How Do We See Each Other? The Abrahamic Religions and Interreligious Relations in the Past and Present”, 10 mars 2016. Titre de l'intervention: *Cultural Interactions between Judaism and Christianity in the Renaissance. Old Testimonies and New Evidences*.
22. Congrès international: “Annual Meeting on Christian Origins - History of the Research on Jesus in Modern and Contemporary Times”, Italian

Centre for Advanced Studies on Religions (CISSR), Bertinoro, 1-4 octobre 2015. Titre de l'intervention: *Esegesi cabbalistiche del nome di Gesù* (XV-XVI sec.).

23. Université de Southampton, congrès international: "The Parkes Institute Jubilee Conference: Jewish/non-Jewish Relations from Antiquity to the Present", 7 septembre 2015. Titre de l'intervention: *Onomatology and Theory of Emanation in the Latin Version of Gikatilla's Sha'aré Orah*.
24. Université de Rome La Sapienza, Journée d'études avec M Carlo Ginzburg: "La strega e lo sciamano: in margine a *Storia Notturna*", 10 juin 2015. Titre de l'intervention: *Dicono che Lilith sia una strega. Figure demoniache tra magia e Qabbalah notturna*.
25. Museo Nazionale di Arte Orientale *Giuseppe Tucci*, congrès international: "Politics and religions in the Himalayas and Central Asia. The political and religious expression of sovereignty in the Himalayas and Central Asia: rituals, texts, representations and institutions, from antiquity till now", 10 octobre 2011. Titre de l'intervention: *The Religion of Light in the Hebrew Letters of Prester John*.

## LANGUES ANCIENNES

Grec, latin, hébreu biblique et médiéval, judéo-araméen babylonien et palestinien, syriaque; copte (notions), moyen perse manichéen (notions)

## LANGUES MODERNES

Italien, espagnol: langues maternelles

Anglais, français, allemand: bonne niveau (Goethe Zertifikat C1)

Hébreu moderne: intermédiaire/avancé (niveau gimel+, examen écrit: 96/100) Arabe standard: débutante

## ORGANISATION DE CONGRÈS ET JOURNÉES D'ÉTUDES

1. Co-organisation de la présentation du livre : F. Conti, *Witchcraft, Superstition, and Observant Franciscan Preachers. Pastoral Approach and Intellectual Debate in Renaissance Milan* (Turnhout: Brepols 2015), Université de Rome La Sapienza, 14 décembre 2016.

2. Co-organisation de trois journées d'études en l'honneur de M Carlo Ginzburg, Université de Rome La Sapienza (10 juin 2015; 16-17 mai 2016; 6-7 juin 2018).
3. Membre du comité organisateur ( « Segreteria amministrativa » ) du congrès national de la Société Italienne d'Histoire des Religions: “La storia delle religioni e la sfida dei pluralismi”, Université de Rome La Sapienza, 8-9 avril 2016.
4. Organisation du séminaire sur les *Dialogi* de Leonico Tomeo par Mme Allegra Baggio Corradi (The Warburg Institute) à Université de Rome La Sapienza, 14 février 2018.
5. Membre du comité organisateur du congrès international: “Sabbateanism in Italy and Its Mediterranean Context”, Rome, 20-22 janvier 2019 (congrès organisé dans le cadre du projet de recherche international: “Jews in Italy during the long Renaissance”).

## MEMBERSHIPS

Membre ordinaire de la *Society of Biblical Literature* - SBL

Membre de la Renaissance Society of America - RSA

## PUBLICATIONS

1. M. Mantovani, “Influssi ismaeliti sul pensiero ebraico medievale. Incroci storici e filologici,” in S. Botta, M. Ferrara, A. Saggiaro (eds.), *La Storia delle religioni e la sfida dei pluralismi*. Atti del Convegno della Società Italiana di Storia delle Religioni – Roma, Sapienza, 8-9 aprile 2016, Quaderni di Studi e Materiali di Storia delle Religioni 18 [Supplement to *Studi e Materiali di Storia delle Religioni* 83, 1 (2017)], Morcelliana 2017, pp. 269-279
2. M. Mantovani, “Remarks on the Yezidi Religious Identity”, *Studi e Materiali di Storia delle Religioni* 83, 2 (2017), pp. 422-435
3. M. Mantovani, “Notes on the Transmission and Reception of the Sefer Hekhalot in the Renaissance”, in D. Cappa, J. E. Christie, L. Gay, H. Gentili, F. Schulze-Feldmann (eds.), *Cultural Encounters: Tensions and Polarities of Transmission from the Late Middle Ages to the Enlightenment*, Vernon Press 2018, pp. 73-92
4. M. Mantovani, “Il Cristo di Reuchlin”, in F. Buzzetta (ed.), *Cabbala I*. Cahier de Accademia. Revue de la Société Marsil Ficini 11 (2018), pp. 43-60



5. M. Mantovani, “La versione latina a cura di Paolo Ricci (m. 1541) del *Sefer Sha‘are Orak*”, *Materia Giudaica* 23 (2018), pp. 317-331
6. M. Mantovani, “La storia notturna di Scholem”, in C. Presezzi (a cura di), *Streghe, sciamani, visionari: In margine a Storia Notturna di Carlo Ginzburg*, Viella 2019, pp. 241-263
7. M. Mantovani, “La Parabola dei Tre Anelli: a proposito di alcuni antecedenti in siriano e in ebraico rispetto alle versioni di Boccaccio e di Lessing,” [sous peer-review]

#### Autre publications

M. Mantovani, “Carlo Ginzburg e la storia «par l'autre sens»”, *Alfabeta* 2, 16.07.2016, en ligne [article de divulgation]